

FM/AM Portable CD Player

Bruksanvisning

Områdeskod

Områdeskoden för det område där du köpt CD-spelaren finns uppe i vänstra sidan på kodetiketten på kartongen.

För information om medföljande tillbehör för CD-spelaren kontrollerar du först områdeskoden för din modell och ser sedan under "Tillbehör (medföljer/tillval)".



"WALKMAN" är ett varumärke som ägs av Sony Corporation.

D-FJ401
D-FJ405

VARNING

För att undvika risk för brand eller elchock bör du se till att du inte utsätter enheten för regn eller fukt.

Placera enheten på en plats med god ventilation. Placera den inte i bokhyllan eller i ett skåp.


Täck inte över ventilationsöppningarna på stereon med tidningar, dukar, gardiner e.dyl., eftersom det kan förorsaka brand. Placera heller aldrig levande ljus ovanpå stereon.

Placera inte föremål fyllda med vätska, som till exempel vaser, ovanpå stereon, för att undvika risk för brand eller elektriska stötar.

I vissa länder finns system för insamling av kasserade batterier som används till den här produkten. Ta reda på vart du ska vända dig.

Varning!

- ÖPPNAR DU ENHETEN FINNS DET RISK FÖR ATT DU UTSÄTTS FÖR OSYNLIG LASERSTRÅLNING
- TITTA ALDRIG IN I STRÅLEN ELLER UNDERSÖK DEN MED HJÄLP AV NÅGOT OPTISKT INSTRUMENT

 CE-märket gäller enbart för produkter som saluförs inom EU.

Innehållsförteckning

Komma igång

Kontrollernas placering	4
-------------------------------	---

Spela upp en CD-skiva

1. Ansluta CD-spelaren.	6
2. Sätt i en CD-skiva.	6
3. Spela upp en CD-skiva.	6

Uppspelningsalternativ

Spela upp spår upprepade gånger (Repeat play)	10
Spela upp ett enskilt spår (Single play)	10
Spela upp spår i slumpvis ordning (Shuffle play)	10
Spela upp spår i den ordning du själv vill (PGM play)	11

Använda radion

Lyssna på radio	12
Ställa in önskade kanaler som snabbval	14
Ställa in radiokanaler för snabbval	15

Tillgängliga funktioner

Funktionen G-PROTECTION	16
Förstärka basljudet (SOUND)	16
Skydda hörseln (AVLS)	17
Låsa kontrollerna (HOLD)	17
Stänga av ljudsignalen vid manövrering ...	18

Ansluta CD-spelaren

Ansluta ett stereosystem	19
--------------------------------	----

Ansluta en strömkälla

Använda uppladdningsbara batterier	20
Använda torrbatterier	22
Om strömkällor	22

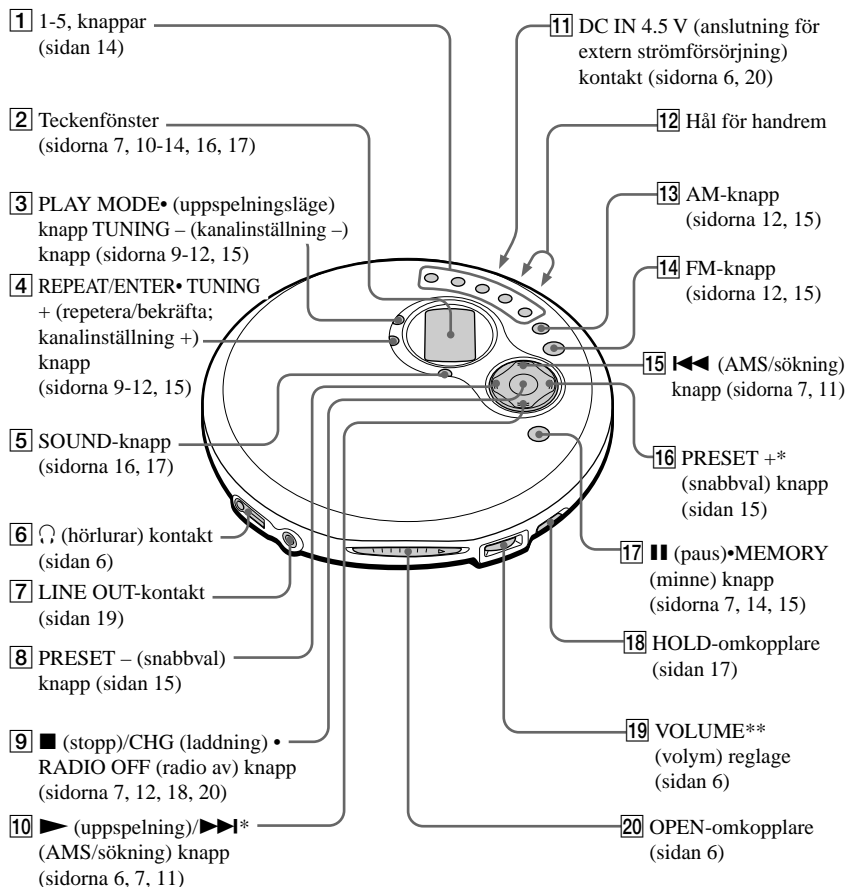
Ytterligare information

Försiktighetsåtgärder	23
Underhåll	23
Felsökning	24
Specifikationer	26
Tillbehör (medföljer/tillval)	Omslagets baksida

Kontrollernas placering

För mer information se sidorna inom parentes.

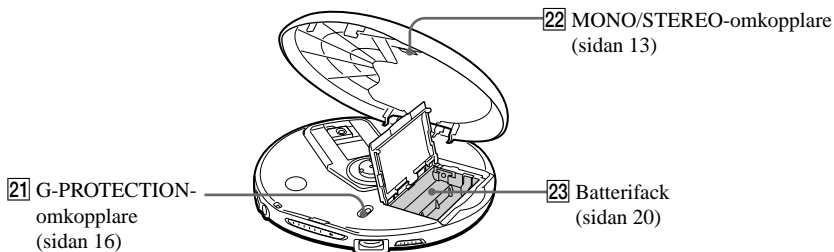
CD-spelare (framsida)



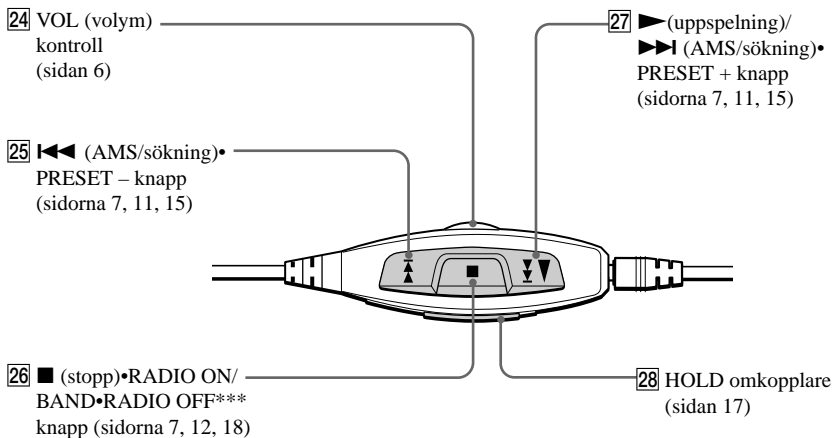
* Knappen har en upphöjd punkt som du kan känna med fingret.

** Det finns en liten upphöjd punkt bredvid VOLUME-ratten; punkten visar åt vilket håll du vrider för att höja volymen.

CD-spelare (insidan)



Fjärrkontroll (endast D-FJ405)



*** För att stänga av radion håller du knappen nedtryckt tills frekvensindikatorn slocknar i teckenfönstret.

Obs!

Använd endast den medföljande fjärrkontrollen. Du kan inte styra denna CD-spelare med den fjärrkontroll som medföljer andra CD-spelare.

Spela upp en CD-skiva

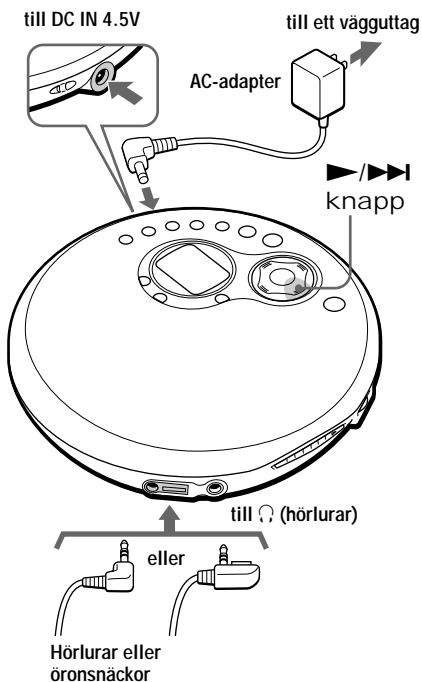
Du kan också använda uppladdningsbara batterier och torrbatterier som strömkälla.

1. Ansluta CD-spelaren.

- 1 Anslut AC-adaptern.
- 2 Anslut hörlurarna/öronsäckarna.

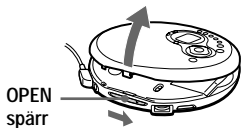
För modeller som levereras med fjärrkontroll.

- Anslut hörlurarnas/öronsäckornas kontakt till fjärrkontrollen.
- Anslut hörlurarna/öronsäckorna ordentligt till fjärrkontrollen. En glappande anslutning kan orsaka störande ljud under uppspelning.

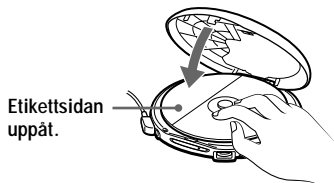


2. Sätt i en CD-skiva.

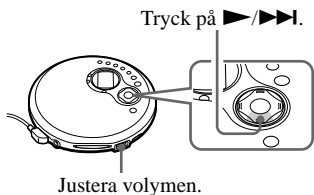
- 1 Öppna luckan genom att skjuta mot OPEN.



- 2 Placera CD-skivan i facket och stäng locket.



3. Spela upp en CD-skiva.



För att	Tryck på
Spela upp (från den punkt där du stoppade uppspelningen)	▶/▶▶
Spela upp (från det första spåret)	▶/▶▶ under 2 sekunder eller mer
Göra paus/återuppta uppspelning efter paus (endast för CD-spelaren)	
Stoppa uppspelningen	■/CHG*2
Hitta början av det aktuella spåret (AMS*1)	◀◀ en gång snabbt*2
Hitta början på de föregående spåren (AMS)	◀◀ flera gånger*2, *3
Hitta början av nästa spår (AMS)	▶/▶▶ en gång snabbt*2, *3
Hitta början på de efterföljande spåren (AMS)	▶/▶▶ flera gånger*2, *3
Gå snabbt bakåt	Håll nedtryckt ◀◀◀*2
Gå snabbt framåt	Håll ▶/▶▶ nedtryckt*2

*1 Automatic Music Sensor (automatisk musikavkänning)

*2 De här operationerna kan du utföra både under uppspelning och paus.

*3 När det sista spåret har spelats upp kan du återgå till början av det första spåret genom att trycka på ▶/▶▶. På samma vis kan du, vid början av det första spåret, komma till det sista spåret genom att trycka på ◀◀◀.

Teckenfönstret

- När du trycker på ▶/▶▶ sedan du har bytt CD-skiva eller slagit på och av CD-spelaren visas det totala antalet spår och den totala speltiden för CD-skivan under ungefär två sekunder.
- Under uppspelning visas spårnumret och den förflutna speltiden för det aktuella spåret.
- Under paus blinkar en uppgift om den tid som har förflutit.

Ställa in maximal volym (endast D-FJ405)

1 Ställ VOL (volym) på fjärrkontrollen på max.

2 Ställ in önskad volym på CD-spelaren. Den volym du ställer in här blir den högsta möjliga som du kan ställa in från fjärrkontrollen.

Om volymen inte ökar

- Om "AVLS" visas i teckenfönstret på CD-spelaren håller du ned SOUND tills "AVLS" slocknar. Mer information finns under "Skydda hörseln (AVLS)".
- Om hörlurarna är anslutna till LINE OUT-kontakten ansluter du dem till ☹-kontakten (hörlursutgången).

(Forts.)

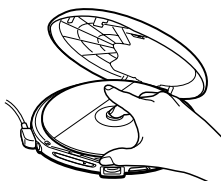
Angående CD-R/CD-RW-skivor

Den här CD-spelaren kan spela upp CD-R/CD-RW-skivor som spelats in i formatet CD-DA*, men möjligheten till uppspelning bestäms också av skivans kvalitet och den enhet som skivan spelats in med.

* CD-DA är en förkortning av Compact Disc Digital Audio (CD för digitalt ljud), ett standardformat för inspelning av ljud på CD-skivor.

Ta ut CD-skivan

Tryck på centrumtappen i mitten av skivtallriken och lyft ut CD-skivan.

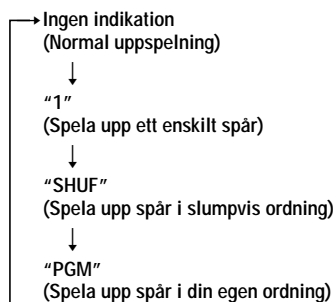


Uppspelningsalternativ

Med PLAY MODE och REPEAT/ENTER kan du använda flera olika metoder för uppspelning.

PLAY MODE-knapp

Varje gång du trycker på knappen ändras uppspelningsläget.



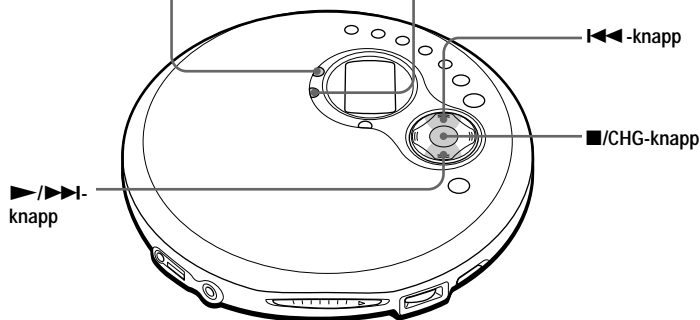
REPEAT/ENTER-knapp

REPEAT

Med hjälp av PLAY MODE kan du utföra upprepad uppspelning av det som du själv valt ut.

ENTER

Du kan välja spår för PGM-uppspelningsläge.



(Forts.)

Spela upp spår upprepade gånger (Repeat play)

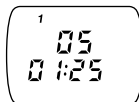
Du kan spela upp spår upprepade gånger i uppspelningslägena normalt, enstaka, slumpvis och PGM.

Under uppspelning trycker du på REPEAT/ENTER.



Spela upp ett enskilt spår (Single play)

Under uppspelning trycker du på PLAY MODE flera gånger tills "1" visas.



Spela upp spår i slumpvis ordning (Shuffle play)

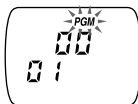
Under uppspelning trycker du på PLAY MODE flera gånger tills "SHUF" visas.



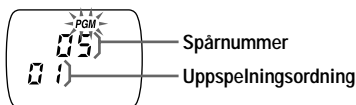
Spela upp spår i den ordning du själv vill (PGM play)

Du kan programmera CD-spelaren att spela upp till 64 spår i den ordning du själv vill.

- 1 Under uppspelning trycker du på PLAY MODE flera gånger tills "PGM" visas.**



- 2 Välj spår genom att trycka på ◀◀ eller ▶/▶▶.**



- 3 Mata in det valda spåret genom att trycka på REPEAT/ENTER.**
"00" visas och spårräkningen ökar ett steg.



- 4 Upprepa steg 2 och 3 för att välja spåren i den ordning du själv vill.**

- 5 Håll REPEAT/ENTER nedtryckt tills uppspelningen startar.**

Kontrollera programmet

Under programmering:

Tryck på REPEAT/ENTER flera gånger innan steg 5.

Under PGM-uppspelningen:

Tryck på PLAY MODE flera gånger tills "PGM" blinkar och tryck sedan på REPEAT/ENTER. Spårnumret visas varje gång du trycker på REPEAT/ENTER.

Obs!

- När du har angett det 64:e spåret i steg 3 visas det spår som du valde först i teckenfönstret.
- Om du väljer fler än 64 spår raderas de första spåren du valde.

Använda radion

När du väl lagrat de önskade kanalerna kan du lätt ställa in dem igen, oberoende av vilket band eller frekvens de har, genom att trycka på någon av snabbvalsknapparna 1-5.

Lyssna på radio

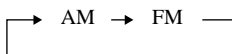
Du kan lyssna på FM- och AM-program.

1 Välj band genom att trycka på FM eller AM (strömmen till enheten slås på direkt).

Obs!

På fjärrkontrollen trycker du på RADIO ON/BAND tills önskat band visas.

Varje gång du trycker på knappen ändras fjärrkontrollens teckenfönster på följande sätt:



2 Ställ in önskad kanal genom att trycka på TUNING + eller -, ställ sedan in ljudvolymen.



Slå av radion

Tryck på ■/CHG•RADIO OFF. (Håll ■•RADIO ON/BAND•RADIO OFF nedtryckt på fjärrkontrollen.)

Ställa in en kanal snabbt

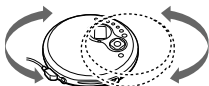
Håll TUNING + eller - nedtryckt i steg 2 tills frekvenssiffrorna börjar ändras i teckenfönstret. CD-spelaren börjar automatiskt att söka bland radiofrekvenserna och stannar när den hittar en kanal som har tillräckligt stark signal.

Förbättra radiomottagningen

För FM-mottagning sträcker du ut kabeln till hörlurarna/öronsäckarna.



För AM-mottagning flyttar eller vrider du själva CD-spelaren.



Obs!

Låt hörlurarna/öronsäckarna vara anslutna till Ω -utgången på CD-spelaren även när du lyssnar på ett FM-program genom ett par högtalare som du anslutit till CD-spelarens LINE OUT-utgång. Hörlurskabeln fungerar som FM-antenn.

Om det är svårt att höra en FM-sändning

Ställ MONO/STEREO-omkopplaren på "MONO" med hjälp av ett spetsigt föremål.

Visserligen får du nu ljudet i mono, men störningarna minskar.



Lyssna på radion med batteridrift

Om du ansluter den externa strömkontakten till DC IN 4.5 V-kontakten på CD-spelaren slås CD-spelaren av. För att fortsätta lyssna slår du på den igen genom att trycka på FM eller AM (RADIO ON/BAND på fjärrkontrollen).

Ställa in önskade kanaler som snabbval

Du kan lagra önskade radiokanaler i CD-spelarens minne. Du kan lagra upp till 5 kanaler med vilket band eller vilken frekvens som helst.

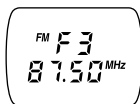
1 Ställ in önskad kanal.

2 Håll ned en av snabbvalsknapparna 1-5, som du vill lagra den nya kanalen på, under 2 sekunder eller mer.

När kanalen är lagrad som ett snabbval hörs en ljudsignal och "F1", "F2", "F3", "F4" eller "F5" visas i teckenfönstret. En nyinställd kanal ersätter en tidigare.

Exempel:

FM:



AM:



Ställa in en kanal som lagrats som snabbval

Tryck på en av snabbvalsknapparna 1-5.

Radera alla snabbvalsinställda kanaler

1 Koppla ur strömkällan (AC-adaptorn, de uppladdningsbara eller alkaliska batterierna).

2 Samtidigt som du håller MEMORY nedtryckt ansluter du AC-adaptorn igen.

Indikatorerna i teckenfönstret fortsätter blinka tills alla snabbvalsinställda kanaler är raderade.

Därefter slutar indikatorerna blinka och slocknar.



Ställa in radiokanaler för snabbval

Du kan snabbvalsinställa upp till 40 kanaler: 30 för FM och 10 för AM.

1 Välj band genom att trycka på FM eller AM (strömmen till enheten slås på direkt).

2 Tryck på MEMORY under 2 sekunder eller mer.

Snabbvalsnummer 1 blinkar i teckenfönstret. CD-spelaren börjar söka efter kanaler från de lägre frekvenserna och stannar upp under ungefär 3 sekunder när en kanal tas emot.

3 Vill du snabbvalsinställa den kanal som tas emot trycker du på MEMORY medan snabbvalsnumret blinkar.

Den aktuella kanalen lagras på snabbvalsnummer 1. CD-spelaren fortsätter att söka efter nästa kanal som går att ta emot. Om du inte trycker på MEMORY inom 3 sekunder fortsätter CD-spelaren, utan att lagra kanalen, att söka efter nästa kanal som kan tas emot.

4 Upprepa steg 3 tills alla kanaler som kan tas emot har förinställts.

Om du redan tidigare har ställt in snabbvalskanaler ersätts de gamla kanalerna med de nya.

Avbryta kanalsökningen

- Tryck på FM eller AM.
- Tryck på **■/CHG•RADIO OFF**. Radion stängs samtidigt av.

Ställa in kanaler manuellt

Om det inte går att ställa in kanalerna automatiskt kan du göra det manuellt.

1 Tryck på FM eller AM.

2 Tryck på MEMORY.

Snabbvalsnummer 1 blinkar i teckenfönstret.

3 När snabbvalsnummer 1 blinkar ställer du in önskad kanal med hjälp av TUNING +/- och väljer sedan ett snabbvalsnummer med hjälp av PRESET +/-.

4 Lagra kanalen genom att trycka på MEMORY när snabbvalsnumret blinkar.

Om det sedan tidigare finns en kanal lagrad på det här snabbvalsnumret ersätts den med den nya kanalen.

Obs!

Om du inte kan slutföra steg 3 eller 4 när snabbvalsnumret blinkar i teckenfönstret upprepar du proceduren från steg 2.

Lyssna på snabbvalsinställda kanaler

1 Tryck på FM eller AM.

2 Välj önskad snabbvalskanal genom att trycka på PRESET + eller -.

Funktionen G-PROTECTION

Funktionen G-PROTECTION har utvecklats för att ge ett mycket gott skydd mot hopp i ljudet medan du joggar. Denna nya funktion ger ett bättre skydd än den som användes förut.

Ställ G-PROTECTION (under luckan) på "ON."



Stänga av funktionen G-PROTECTION

Ställ G-PROTECTION på "OFF."

Obs!

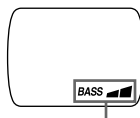
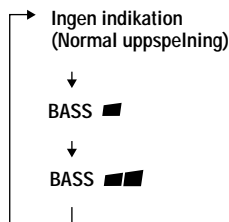
Det kan bli korta avbrott i ljudet om:

- CD-spelaren utsätts för en längre serie stötar än den har beräknats att klara av,
- du spelar en smutsig eller repig CD-skiva,
- du använder CD-R/CD-RW-skivor av låg kvalitet, det var något problem med inspelningsenheten eller dess programvara.

Förstärka basljudet (SOUND)

Du kan göra det förstärkta basljudet tydligare.

Tryck på SOUND för att välja "BASS ■" eller "BASS ■■".



Det valda ljudläget visas.

"BASS ■■" förstärker basljudet mer än "BASS ■."

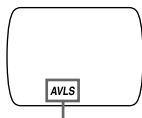
Obs!

Om det uppstår distorsion när du använder SOUND-funktionen vrider du ned volymen.

Skydda hörseln (AVLS)

AVLS-funktionen (Automatic Volume Limiter System, automatisk volymbegränsning) skyddar hörseln genom att begränsa maximivolymer.

Håll **SOUND** nedtryckt tills "AVLS" visas i teckenfönstret.



Visas när AVLS-funktionen är aktiverad.

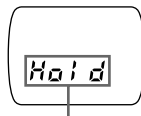
Stänga av AVLS-funktionen

Håll **SOUND** nedtryckt tills "AVLS" slocknar i teckenfönstret.

Låsa kontrollerna (HOLD)

Du kan låsa kontrollerna på CD-spelaren för att undvika att de trycks ned av misstag.

Skjut **HOLD** i pilens riktning.



Visas när HOLD-funktionen är aktiverad.

HOLD-funktionen finns för både CD-spelaren och fjärrkontrollen. Du kan fortfarande styra CD-spelaren med fjärrkontrollen när HOLD på fjärrkontrollen är ställd på av (off).

Låsa upp kontrollerna

Skjut **HOLD** i pilens motsatta riktning.

Stänga av ljudsignalen vid manövrering

Du kan stänga av den ljudsignal som hörs i hörlurarna/öronsnäckorna när du manövrerar CD-spelaren.

1 Koppla bort alla strömkällor (AC-adapter, uppladdningsbara batterier eller torrbatterier) från CD-spelaren.

2 Anslut strömkällan samtidigt som du trycker på ■/CHG på CD-spelaren, eller ■ på fjärrkontrollen, under ungefär en sekund eller mer.

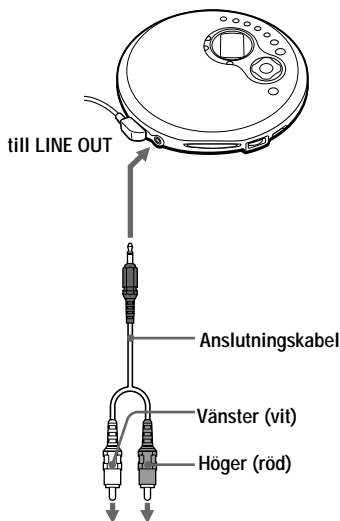
Slå på ljudsignalen

Koppla bort strömkällan och anslut den igen utan att trycka på ■/CHG eller ■.

Ansluta ett stereosystem

Du kan lyssna på CD-skivor via ett stereosystem och du kan spela in dem på ett kassetband. Mer information finns i bruksanvisningen till den utrustning som ska anslutas.

Var noga med att stänga av all ansluten utrustning innan du gör anslutningarna.



Stereosystem,
kassettdäck,
radiokassettspelare
eller liknande.

Obs!

- Innan du spelar en CD-skiva bör du vrida ned volymen på den anslutna utrustningen för att undvika skador på högtalarna.
- Använd AC-adaptorn vid inspelning. Om du använder uppladdningsbara batterier eller torrbatterier som strömkälla är risken stor att batterierna urladdas helt under inspelningen.
- Justera volymen på den anslutna enheten så att det inte uppstår distorsion i ljudet.

När du använder anslutningskabeln

Om det uppstår distorsion i ljudet ansluter du enheten till Ω -kontakten.

Om funktionerna G-PROTECTION och SOUND när du använder anslutningskabeln

- Om du vill spela in med bästa möjliga CD-ljudkvalitet sätter du omkopplaren G-PROTECTION på "OFF".
- Funktionen SOUND kan inte användas.

► Ansluta en strömkälla

Du kan använda följande strömkällor:

- Uppladdningsbara batterier
- AC-adapter (se "Spela upp en CD-skiva")
- LR6 (storlek AA) alkaliska batterier

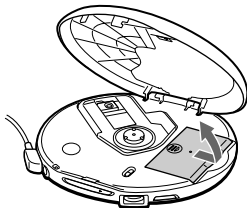
För livslängd och uppladdningstid för de uppladdningsbara batterierna, se "Specifikationer".

Använda uppladdningsbara batterier

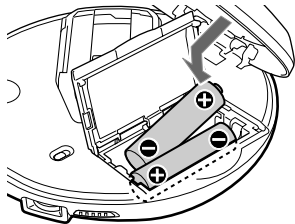
Ladda upp de uppladdningsbara batterierna innan du använder dem för första gången. Du kan bara använda följande uppladdningsbara batterier till denna CD-spelare.

- NH-WMAA

1 Öppna batterifacket på insidan av CD-spelaren.

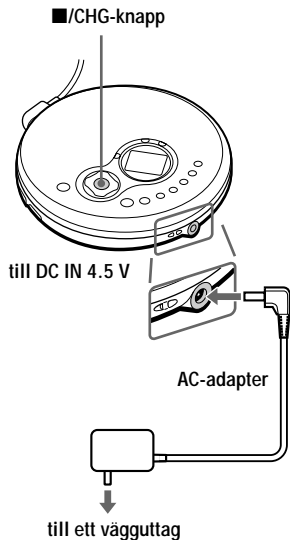


2 Sätt in två uppladdningsbara batterier genom att passa in ⊕ enligt märkningen i batterifacket. Stäng sedan locket så att det klickar på plats.



Sätt först i ⊖-änden (för båda batterierna).

3 Anslut AC-adaptern till DC IN 4.5 V-kontakten på CD-spelaren och sedan till ett vägguttag. Tryck därefter på ■/CHG för att starta uppladdningen.

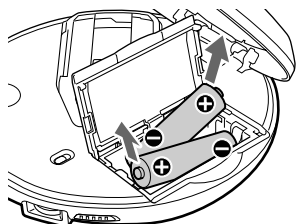


CD-spelaren laddar upp batterierna. Indikatorerna för tänds i en följd. När batterierna har laddats upp slocknar indikatorn . Trycker du på ■/CHG när uppladdningen är klar blinkar indikatorn och "Full" visas i teckenfönstret.

4 Koppla ur AC-adaptern.

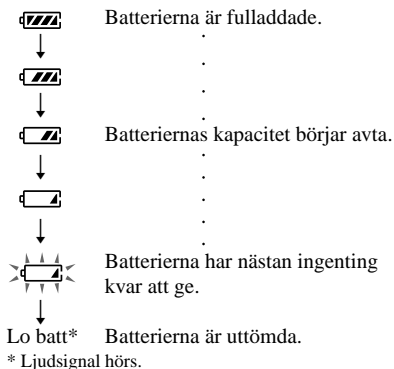
Ta ur de uppladdningsbara batterierna

Ta ur batterierna enligt nedanstående illustration.



När det är dags att ladda upp de uppladdningsbara batterierna

Teckenfönstret visar den återstående batterikapaciteten.



Om du vill bevara batteriernas ursprungliga kapacitet så länge som möjligt bör du inte ladda dem förrän de är fullständigt tömda.

Obs!

- Indikatorerna visar bara batteriernas status i grova drag. Att bara den sista fjärdedelen visas betyder inte nödvändigtvis att det återstår en fjärdedel av batteriernas ursprungliga kapacitet.
- Indikatorerna kan öka och minska beroende på hur du använder CD-spelaren.

När är det dags att ersätta de uppladdningsbara batterierna?

När batterilivslängden halverats börjar det bli dags att byta ut de uppladdningsbara batterierna mot nya.

Om uppladdningsbara batterier

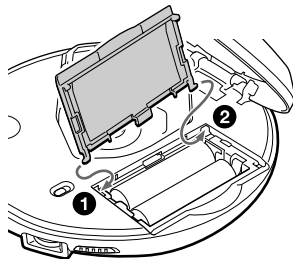
Om batteriet är nytt eller om det inte har används under en längre tid kan det hända att det inte kan laddas fullt förrän du har laddat upp och laddat ur det ett antal gånger.

Råd för hur du bär med dig de uppladdningsbara batterierna

Förvara batterierna i det medföljande batterifodralet så undviker du oavsiktlig upphettning av batterierna. Om du har batterierna i fickan utan skydd kan det hända att de kortsluts av metallföremål, vilket kan göra att de upphetas så mycket att de kan börja brinna.

Fästa locket på batterifacket

Om locket på batterifacket lossnar (t.ex. om du av misstag skulle tappa CD-spelaren) kan du fästa det på plats igen som nedanstående bild visar.



Använda torrbatterier

Använd bara följande torrbatterier för CD-spelaren:

- Alkaliska batterier av typ LR6 (storlek AA)

Obs!

När du använder torrbatterier bör du se till att du kopplar bort AC-adaptren.

1 Öppna luckan till batterifacket.

2 Sätt i två batterier av typ LR6 (storlek AA) och vänd ⊕ polen enligt märkningen i batterifacket.

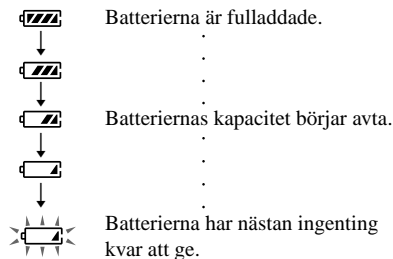
Sätt först i ⊖-änden (för båda batterierna).

Ta ur batterierna

Du tar ur batterierna på samma sätt som du tar ur uppladdningsbara batterier.

När det är dags att byta batterier

Teckenfönstret visar den återstående batterikapaciteten.



Lo batt* Batterierna är uttömda.

* Ljudsignal hörs.

När batterierna är uttömda byter du ut båda batterierna mot nya.

Om strömkällor

Koppla ur alla strömkällor när CD-spelaren inte används.

Om AC-adaptren

- Använd bara den medföljande AC-adaptren eller den som rekommenderas i "Tillbehör (medföljer/tillval)". Använd inga andra AC-adaptrar eftersom de kan orsaka fel.

Polaritet på adapterkontakten



- När du kopplar ur AC-adaptren från vägguttaget ska du alltid fatta tag om själva adaptren. Dra aldrig i sladden.
- Rör inte AC-adaptren när du är fuktig om händerna.

Om uppladdningsbara batterier och torrbatterier

- Ladda aldrig torrbatterier.
- Kasta inte batterierna i eld.
- Bär inte batterier tillsammans med mynt eller andra metallföremål. Om batteriernas poler kortsluts kan det leda till riskabel upphettning.
- Använd inte uppladdningsbara batterier tillsammans med torrbatterier.
- Använd inte nya batterier tillsammans med gamla.
- Blanda inte olika batterityper.
- När batterierna inte används under en längre tid bör du ta ur dem.
- Om du råkar ut för batteriläckage torkar du först ur batterifacket från batterisyra och sätter sedan i nya batterier. Tvätta dig noga om du får batterisyra på dig.

Försiktighetsåtgärder

Om säkerhet

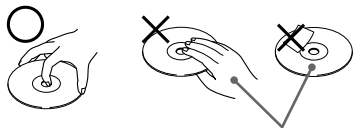
- Skulle något föremål eller någon vätska komma in i CD-spelaren bör du genast koppla ur strömkällorna och låta kvalificerad personal kontrollera spelaren innan du använder den igen.
- Stoppa aldrig in något främmande föremål i DC IN 4.5 V-kontakten (ingång för extern strömkälla).

Om CD-spelaren

- Håll linsen på CD-spelaren ren och rör aldrig vid den. Linsen skadas lätt och du riskerar att CD-spelaren inte fungerar som den ska.
- Lägg aldrig något tungt föremål ovanpå CD-spelaren; det kan skada både skiva och spelare.
- Lämna aldrig CD-spelaren på en plats nära värmekällor, eller i direkt solljus. Inte heller på en dammig plats eller där det finns mycket sand eller är fuktigt eller regnar. Spelaren får inte heller utsättas för mekaniska chocker. Lägg den heller inte på ett underlag som inte är plant. Tänk också på att inte lämna spelaren i en bil med stängda fönster (där det kan bli mycket varmt).
- Om CD-spelaren orsakar störningar i radio eller TV-mottagning kan du stänga av CD-spelaren eller flytta den från radion eller TV:n.
- Skivor, som inte har standardformat (t.ex. hjärt- eller stjärnformade eller fyrkantiga), kan inte spelas upp på den här CD-spelaren. Om du ändå gör det riskerar du att skada spelaren. Använd inte sådana skivor.

Hantering av CD-skivor

- Fatta alltid CD-skivor om kanterna; rör aldrig skivans yta.
- Klistra inte papper eller fäst tejp på CD-skivorna.



Inte så här

- Utsätt aldrig CD-skivor för direkt solljus eller värmekällor som t.ex. varmluftsutsläpp. Lämna inte CD-skivor i en bil som är parkerad i direkt solljus.

Om hörlurar och öronsnäckor Traffiksäkerhet

Använd inte hörlurar/öronsnäckor medan du kör, cyklar eller framför ett motorfordon. Förutom att det är direkt trafikfarligt är det förbjudet i vissa länder. Det kan dessutom vara farligt att lyssna på allt för hög musik medan du promenerar, speciellt vid övergångsställen. Du bör vara mycket försiktig eller helst göra ett uppehåll i lyssnandet i riskfyllda situationer.

Förebygga hörselskador

Undvik att lyssna på hög musik med hörlurar/öronsnäckor. Öronexperter avråder från långvarig lyssning på hög volym. Om du skulle börja höra ett ringande ljud i öronen bör du sänka volymen eller allra helst sluta lyssna.

Visa hänsyn

Håll volymen på en lagom nivå. Då kan du höra ljuden från omgivningen samtidigt som du lyssnar. Dessutom undviker du att störa folk omkring dig.

Underhåll

Rengöring av höljet

Använd en mjuk duk lätt fuktad med vatten eller ett mildt tvättmedel. Använd aldrig alkoholer, bensin eller förtunningsmedel.

Felsökning

Skulle något problem kvarstå efter det att du har gått igenom denna symptomlista kontaktar du din närmaste Sony-återförsäljare.

CD-spelare

Symptom	Orsak och/eller åtgärder
Voynen ökar inte trots att du ställt VOLUME-kontrollen på maxläget.	<ul style="list-style-type: none">→ Håll SOUND nedtryckt tills "AVLS" slocknar i teckenfönstret. (sidan 17)→ Hörlurarna/öronsäckarna är anslutna till LINE OUT-utgången jack. Anslut dem till Ⓛ (hörlurar)-utgången. (sidan 6)
Det går inte att justera volymen.	<ul style="list-style-type: none">→ Hörlurarna/öronsäckarna är anslutna till LINE OUT-utgången jack. Anslut dem till Ⓛ (hörlurar)-utgången. (sidan 6)
Inget ljud, eller bara störande ljud hörs.	<ul style="list-style-type: none">→ Anslut kontaktarna ordentligt. (sidan 6)→ Kontaktarna är smutsiga. Rengör dem regelbundet med en mjuk och torr trasa.
Uppspelningstiden är för kort när du driver enheten med torrbatterier.	<ul style="list-style-type: none">→ Kontrollera att du använder alkaliska batterier och inte manganbatterier. (sidan 22)→ Byt ut batterierna mot nya LR6 (storlek AA) alkaliska batterier. (sidan 22)
Uppspelningstiden är för kort när du driver enheten med uppladdningsbara batterier.	<ul style="list-style-type: none">→ Ladda upp och urladda de uppladdningsbara batterierna flera gånger. (sidorna 20, 21)
"Lo batt" eller "00" visas i teckenfönstret. CD-skivan spelas inte upp.	<ul style="list-style-type: none">→ De uppladdningsbara batterierna är urladdade. Ladda upp dem. (sidorna 20, 21)→ Byt ut batterierna mot nya LR6 (storlek AA) alkaliska batterier. (sidan 22)
"HI dc In" visas i teckenfönstret.	<ul style="list-style-type: none">→ Använd bara AC-adaptorn eller den bilbatterikabel som listas i "Tillbehör (medföljer/tillval)." (omslagets baksida)→ Koppla ur alla strömkällor och sätt sedan i batterierna eller anslut AC-adaptorn igen. (sidorna 6, 20 - 22)
CD-skivan spelas inte upp eller "no dISC" visas i teckenfönstret när en CD-skiva har satts i CD-spelaren.	<ul style="list-style-type: none">→ Knapparna är låsta. Skjut tillbaka HOLD-omkopplaren. (sidan 17)→ CD-skivan är smutsig eller felaktig. (sidan 23)→ Kontrollera att CD-skivan har satts i med etiketten uppåt. (sidan 6)→ Det har bildats kondens i spelaren. Använd inte spelaren under några timmar så att fukten hinner avdunsta.→ Stäng batterifackets lock ordentligt. (sidan 20)→ Kontrollera att du har vänt batterierna rätt. (sidorna 20 - 22)→ Anslut AC-adaptorn ordentligt till ett vägguttag. (sidan 6)→ CD-R-/CD-RW-skivan har inte avslutats korrekt. Avsluta bränningen av CD-R-/CD-RW-skivan med hjälp av inspelningsenheten och dess programvara.→ Något problem har uppstått med kvaliteten på CD-R-/CD-RW-skivan, inspelningsenheten eller med dess programvaran.
"Hold" visas i teckenfönstret när du trycker på en knapp och det går inte att spela upp något på CD-spelaren.	<ul style="list-style-type: none">→ Knapparna är låsta. Skjut tillbaka HOLD-omkopplaren. (sidan 17)

CD-spelare

Symptom	Orsak och/eller åtgärder
Det går inte att justera volymen med VOLUME-kontrollen på CD-spelaren.	→ CD-spelaren är ansluten till en ljudutrustning. Ställ in volymen med hjälp av volymkontrollen på den anslutna utrustningen. (sidan 19)
CD-spelaren påbörjar inte uppladdningen.	→ I stoppläge trycker du på ■/CHG. (sidan 20)
Uppspelningen startar från den punkt där du stoppade (resume - återupptagen uppspelning)	→ Återupptagningsfunktionen (resume) är aktiv. För att starta uppspelningen från det första spåret trycker du på ►/►► under 2 sekunder eller mer. Du kan också få samma resultat genom att öppna locket till CD-spelaren eller genom att koppla ur alla strömkällor och sedan sätta i batterierna eller ansluta AC-adaptorn igen. (sidorna 6, 7, 20, 22)
Ett frasande eller rasslande ljud hörs från CD-skivan.	→ Stäng locket till batterifacket ordentligt. (sidan 20)
När du stänger locket till CD-spelaren börjar CD-skivan att rotera.	→ CD-spelaren läser informationen på CD-skivan. Det är alltså inget fel.
Det går inte att styra CD-spelaren som den ska via fjärrkontrollen.	→ Knapparna på CD-spelaren har av misstag hållits nedtryckta.

Radio

Symptom	Orsak och/eller åtgärder
Ljudet är svagt eller är av dålig kvalitet.	→ Ladda de uppladdningsbara batterierna. (sidorna 20, 21) → Byt ut batterierna mot nya alkaliska LR6-batterier (storlek AA). (sidan 22) → Flytta CD-spelaren bort från TVn. → Placera inte AC-adaptorn för nära CD-spelaren.

Specifikationer

CD-spelare

System

Compact Disc digitalt ljudsystem

Laserdiod

Material: GaAlAs

Våglängd: $\lambda = 780$ nm

Emission: Kontinuerlig

Lasereffekt: Lägre än 44,6 μ W

(Denna utnivå är uppmätt på ett avstånd av 200 mm från objektivlinsens yta på det optiska pickupblocket med 7 mm öppning.)

D-A konvertering

1-bits kvartsstyrd tidkontroll

Frekvensomfång

20 - 20 000 Hz ± 1 dB (uppmätt enl. JEITA CP-307)

Utsignaler (vid 4,5 V inspänning)

Linjeutgång (Line) (stereo-minijack)

Utnivå 0,7 V rms vid 47 k Ω ;

Rekommenderad belastning över 10 k Ω

Öronsnäckor (stereo-minijack)

Ca. 5 mW + ca. 5 mW vid 16 Ω

(Ca. 0,5 mW + ca. 0,5 mW vid 16 Ω)*

*För kunder i Frankrike

Radio

Frekvensomfång

FM: 87,5-108,0 MHz

AM: 531-1 602 kHz

Antenn

FM: Sladdantenn i hörlurarna/öronsäckarna

AM: Inbyggd ferritantenn

Allmänt

Strömförbrukning

Områdeskoden för den modell du köpt finns uppe till vänster vid streckkoden på förpackningen.

- Två Sony NH-WMAA uppladdningsbara batterier: 2,4 V DC
- Två LR6-batterier (storlek AA): 3 V DC
- AC-adapter (DC IN 4.5 V-kontakt):
Modell U/U2/CA2/E92/MX2/TW2/BR3:
120 V, 60 Hz
Modell CED/CET/CEW/CEX/CE7/EE/EE1/
E13/G5/G6/G7/G8/BR1: 220 - 230 V,
50/60 Hz
Modell CEK/3CE7: 230 - 240 V, 50 Hz
Modell AU2: 240 V, 50 Hz
Modell JE.W/E33/EA3/KR4: 100 - 240 V,
50/60 Hz
Modell HK2: 220 V, 50/60 Hz
Modell AR1/CNA: 220 V, 50 Hz

Batterilivslängd* (ca. timmar)

(När du använder CD-spelaren på ett plant och stabilt underlag.)

Uppspelningstiden varierar beroende på hur du använder CD-spelaren.

När du använder	G-PROTECTION		RADIO på
	på	av	
Två NH-WMAA (laddade under ca 4 timmar**)	24	21	40
Två Sony alkaliska batterier LR6 (SG) (tillverkad i Japan)	47	37	70

* Uppmätt värde gentemot standarden JEITA (Japan Electronics and Information Technology Industries Association).

** Uppladdningstiden varierar beroende på hur de uppladdningsbara batterierna används.

Drifttemperatur

5°C - 35°C

Dimensioner (b/h/d) (exklusive utstickande delar och kontroller)

Ca. 135,9 × 30,8 × 137,4 mm

Vikt (exkl. tillbehör)

Ca. 210 g

Rätt till ändringar av design och specifikationer förbehålles.

Tillbehör (medföljer/tillval)

Medföljande tillbehör

Områdeskoden för den modell du köpt finns uppe till vänster vid streckkoden på förpackningen.

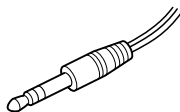
D-FE401
D-FE405

AC-adapter (1)	○	○
Hörlurar/öronsäckor med fjärrkontroll (1)	—	○
Hörlurar/öronsäckor (1)	○	—
Uppladdningsbara batterier (2)	—	○
Batterifodral (1)	—	○

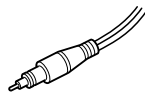
Extra tillbehör

AC-adapter	AC-E45HG
Aktiva högtalare	SRS-T55 SRS-Z500
Bilbatterikabel	DCC-E345
Bilbatterikabel med bilanslutningsset	DCC-E34CP
Bilanslutningsset	CPA-9C
Anslutningskabel	RK-G129 RK-G136
Uppladdningsbart batteri	NH-WM2AA (NH-WMAA × 2)
Öronsäckor	MDR-E848LP MDR-EX70LP
Hörlurar	MDR-A44L MDR-A110LP

När du använder andra hörlurar ska de ha en kontakt av typen stereominikontakt. Du kan inte använda hörlurar med mikrokontakter.



Stereo-minikontakt



Mikrokontakt

Det kan hända att din återförsäljare inte för alla dessa tillbehör. Återförsäljaren kan ge mer information om vilka tillbehör som finns tillgängliga i ditt land.

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in China